



الكرسي الرسولي

اطلام ىل ةّىلوسرللا ةرايزلا

سىسنرف اباىلا ةسادق ةملك

نىرّجهملا عم ءاقللا يف

(Hal Far) راف لاه يف مالىسلل نيرشعلالو ثلاثلا انحوي نيرجاهملا زكرم يف

2022 لىرب/ناسين 3 دحالا

[Multimedia]

أيها الإخوة والأخوات الأعزّاء!

أحييكم جميعاً تحية المحبة. أنا سعيد أن أنهي زيارتي إلى مالطا بتوقفي معكم قليلاً. أشكر الأب ديونيزيو (Dionisio) على استقباله. وقبل كل شيء، أنا شاكر لدانيال وسيريمان على شهادتهما: لقد فتحتما لنا قلبكما وحياتكما، وفي الوقت نفسه تكلمتما باسم الإخوة والأخوات الكثيرين، الذين أجبروا على مغادرة وطنهم بحثاً عن ملاذ آمن.

كما قلت قبل بضعة أشهر في لسبوس، "أنا هنا لأقول لكم إنني قريب منكم... أنا هنا لأرى وجوهكم، ولأنظر إلى عيونكم" (كلمة في ميثيليني، 5 كانون الأول/ديسمبر 2021). منذ اليوم الذي ذهبت فيه إلى لامبيدوزا (Lampedusa)، لم أنسكم قط. بل أحملك دائماً في قلبي، وأنتم دائماً حاضرون في صلاتي.

في لقائي معكم هذا أيها المهاجرون، اتضح معنى شعار زيارتي إلى مالطا وضوحاً كاملاً. إنه اقتباس من سفر أعمال الرسل القائل: "وقابلنا الأهلون يعطفي إنسانيّ قلّ نظيره" (28، 2). إنه يشير إلى الطريقة التي استقبل بها أهل مالطا الرسل بولس وكل الذين كانوا قد غرقوا معه بالقرب من الجزيرة. لقد عاملوهم "يعطفي إنسانيّ قلّ نظيره". ليس فقط بإنسانية، بل بإنسانية غير مألوفة، واهتمام خاص، أراد القديس لوقا أن يخلّد ذلك في سفر أعمال الرسل. أتمنى أن تعامل مالطا دائماً بهذا الأسلوب الذين يرسون على شواطئها، وأن تكون لهم حقاً "ملاذاً آمناً".

إنّ حادثة الغرق هي خبرة عاشها آلاف الرجال والنساء والأطفال في هذه السنوات الأخيرة في البحر الأبيض المتوسط. وللأسف، كانت بالنسبة للكثيرين منهم مأساوية. بالأمس فقط وصلنا خبراً عن عملية إنقاذ حدثت قبالة السواحل الليبية، لأربعة مهاجرين فقط من قارب كان يقل حوالي تسعين شخصاً. لنصل من أجل إخوتنا هؤلاء الذين

تعيد قصصكم إلى الأذهان قصص الآلاف والآلاف من الأشخاص، أُجبروا في الأيام الأخيرة على الهرب من أوكرانيا بسبب تلك الحرب الظالمة والوحشية. وأيضاً بقصص رجال ونساء كثيرين، أُجبروا على أن يتركوا بيوتهم وأرضهم في آسيا وأفريقيا والأمريكتين، بحثاً عن مكان آمن. أفكارى وصلواتي معهم جميعاً في هذه اللحظة.

تلقيت منذ فترة شهادة أخرى من مركزكم: قصة شاب روى اللحظة المؤلمة التي اضطر فيها إلى ترك والدته وعائلته الأصلية. أثر فيّ كلامه وجعلني أفكر. لكنك أنت أيضاً دانيال، وأنت أيضاً سيريمان، وكل واحد منكم عشتُم هذه الخبرة بدءاً بالانفصال عن جذوركم. إنّه ألم. ألم يترك بصمته. ليس مجرد ألم عاطفي مؤقت. إنّه يترك جرحاً عميقاً في مسيرة نمو شاب وشابة. شفاء هذا الجرح يستغرق بعض الوقت. إنّه يقتضي وقتاً طويلاً، وقبل كل شيء يتطلب المرور بخبرات غنية بالإنسانية: اللقاء مع أشخاص يرحّبون بكم، يعرفون كيفية الاستماع والفهم والمرافقة؛ وأيضاً البقاء سوية مع رفقاء السفر الآخرين، للمشاركة، وحمل الأثقال معاً... هذا يساعد على التام الجروح.

أفكر في مراكز الاستقبال: كم هو مهم أن تكون هذه الأماكن مليئة بالإنسانية! نحن نعلم أن الأمر صعب، فهناك عوامل عديدة تسبب التوتر والتأزم. ومع ذلك، في كل قارة، هناك أشخاص وجماعات تقبل التحدي، وتدرك أن واقع الهجرة هو علامة على الأوقات التي تكون فيها الحضارة على المحك. وبالنسبة لنا نحن المسيحيين، فإن الأمانة لإنجيل يسوع هي على المحك أيضاً، الذي قال لنا "كنت غريباً فأوتيموني" (متى 25، 35). لا يمكن عمل هذا في يوم واحد! بل يحتاج الأمر إلى وقت، ويحتاج إلى صبر كثير، ويحتاج أولاً إلى محبة يصنعها القرب والحنان والرحمة، مثل محبة الله لنا. أفكر في أنّه علينا أن نقول "شكراً" جزيلاً للذين قبلوا هذا التحدي هنا في مالطا وقدموا حياتهم إلى هذا المركز. لنصفق لهم، كلنا معاً!

اسمحوا لي، أيها الإخوة والأخوات، أن أعبر عن حلمي. أتم أيها المهاجرون، بعد أن اخترتم هنا ترحيباً غنياً بالإنسانية والأخوة، أحلم بأن تصبحوا شهوداً ونشطاء للترحيب والأخوة. هنا وحيث يشاء الله، وحيث ستقود العناية الإلهية خطواتكم. هذا هو الحلم الذي أرغب في أن أشاركه معكم والذي أضعه بين يدي الله. لأن ما هو مستحيل بالنسبة لنا ليس مستحيلاً لدى الله. أعتقد أنّه من المهم جداً في عالم اليوم أن يصبح المهاجرون شهوداً على القيم الإنسانية الأساسية لحياة كريمة وأخوة. إنّها قيم تحملونها في داخلكم وتتّمي إلى جذوركم. بمجرد أن يلتئم جرح الألم والافتلاع من جذوركم، يمكنكم أن تبنوا هذا الغنى الذي تحملونه في داخلكم، وهو تراث إنسانيّ ثمين للغاية، وتجعلوه تراثاً مشتركاً مع الجماعات التي رحّبت بكم، وفي كل بيئة تعيشون فيها. هذا هو الطريق! طريق الأخوة والصداقة الاجتماعية. هنا يوجد مستقبل الأسرة البشرية في عالم معولم. يسعدني أن أكون قادراً على مشاركة هذا الحلم معكم اليوم، تماماً كما شاركتُموني أحلامكم من خلال شهادتكم!

أعتقد أن هنا أيضاً جواباً على مسألة تكمن في محور شهادتك، سيريمان. ذكرتنا أن من يجب أن يترك بلده، ينطلق مع حلم في قلبه، وهو: حلم الحرية والديمقراطية. يصطدم هذا الحلم بواقع قاسٍ، وغالباً يكون خطيراً، وفي بعض الأحيان يكون مرعباً، وغير إنسانيّ. أنت أعطيت صوتاً للنداء المخنوق لملايين المهجرين الذين انتهكت حقوقهم الأساسية، للأسف أحياناً بتواطؤ من السلطات المختصة. وهذا هو الحال، وأريد أن أقول هذا على هذا النحو: للأسف أحياناً بتواطؤ من السلطات المختصة. ولفتّ الانتباه إلى النقطة المفتاح، وهي: كرامة الشخص. أوّده بكلماتك: أتم لستم أرقاماً، بل أنتم أشخاص من لحم ودم، أنتم وجوه، وأحلام تكسرت أحياناً.

من هذا المنطلق يمكننا ويجب علينا أن ننطلق من جديد: أي من الأشخاص ومن كرامتهم. لا ننخدع بالذين يقولون: "لا يمكن أن نعمل شيئاً"، "إنّها مشاكل أكبر منّا"، "أنا أهتمّ بأموري وليتدبر الآخرون أمورهم". لا. لا ننع في هذا الفخ. لنجيب على تحدي المهاجرين واللاجئين بأسلوب الإنسانية، ولنشعل نار الأخوة، التي حولها يمكن للأشخاص أن يجدوا الدفء وينهضوا من جديد ويشعلوا الرجاء من جديد. لنقو نسيج الصداقة الاجتماعية وثقافة اللقاء، ولنبدأ من أماكن مثل هذه، وليست بالتأكيد مثالية، لكنّها "مختبرات سلام".

وبما أن هذا المركز يحمل اسم البابا القديس يوحنا الثالث والعشرين، يطيب لي أن أذكر ما كتبه في نهاية رسالته العامة التي لا تُنسى عن السلام، قال: "ليقص [الرّب يسوع] من قلب البشر ما يمكن أن يضع السلام في خطر،

أَبْهًا³ الْإِخْوَةَ وَالْأَخَوَاتِ الْأَعَزَّاءَ، بَعْدَ قَلِيلٍ، وَمَعَ بَعْضِ مِنْكُمْ، سَأُضِيءُ شَمْعَةً أَمَامَ صُورَةِ سَيِّدَتِنَا مَرْيَمَ الْعَذْرَاءِ. إِنَّهَا لَفَتَّةٌ بَسِيطَةٌ، وَلَكِنْ لَهَا مَعْنَى عَظِيمٌ. فِي التَّقْلِيدِ الْمَسِيحِيِّ، هَذِهِ الشَّعْلَةُ الصَّغِيرَةُ هِيَ رَمَزٌ لِلْإِيمَانِ بِاللَّهِ. وَهِيَ أَيْضًا رَمَزٌ لِلرَّجَاءِ، الرَّجَاءِ الَّذِي تَسْنَدُهُ مَرْيَمُ، أَمَّنَا، فِي أَصْعَبِ اللَّحْظَاتِ. الرَّجَاءُ الَّذِي رَأَيْتَهُ الْيَوْمَ فِي عَيُونِكُمْ، وَالَّذِي أُعْطِيَ مَعْنَى لِرَحَلَتِكُمْ وَجَعَلَكُمْ تَمَضُّونَ قُدَمًا. لَتُسَاعِدْكُمْ سَيِّدَتُنَا مَرْيَمَ الْعَذْرَاءَ لِكَيْ لَا تَفْقَدُوا هَذَا الرَّجَاءَ أَبَدًا! أُوَكِّلُ إِلَيْهَا كُلَّ وَاحِدٍ مِنْكُمْ، وَعَانِلَاتِكُمْ، وَأَحْمَلُكُمْ مَعِيَ فِي قَلْبِي وَفِي صَلَاتِي. وَأَنْتُمْ أَيْضًا مِنْ فَضْلِكُمْ لَا تَنْسَوُوا أَنْ تَصَلُّوا مِنْ أَجْلِي. شُكْرًا!

نيرجاهم لاء عم ءاقل لاء يف س يس نرف اب ابل ء س اءق ءالص

يا ربّ، يا خالق الكون،

وينبوع الحرّية والسّلام،

والمحبّة والأخوّة،

أنت خلقتنا على صورتك

وأفضت فينا جميعاً روحك المحيى،

لتجعلنا مشاركين في وجودك في الشّركة والوَحدة.

وعندما نقضنا عهدك

لم تتركنا في قبضة الموت

بل دعوتنا دائماً

برحمتك اللامتناهية لنعود إليك

ونعيش مثل أبنائك.

أفِضْ فينا روحك القدوس

وأعطنا قلباً جديداً،

قادراً على أن يسمع الصراخ الصامت غالباً،

صراخ إخوتنا وأخواتنا الذين فقدوا

دفع البيت والوطن.

اجعلنا قادرين على أن نمنحهم الأمل

بنظرات إنسانيّة وأعمال إنسانيّة.

اجعلنا أدوات سلام⁴

ومحبة أخوية عملية.

حررنا من المخاوف والأحكام المسبقة،

لنجعل آلامهم آلامنا

ونصارع الظلم معاً،

حتى ينشأ عالمٌ يُحترم فيه كلُّ إنسان

في كرامته التي لا يجوز الاعتداء عليها،

الكرامة التي منحنا إياها أنت، أيها الآب،

وقدّسها ابنك إلى الأبد.

آمين.

© 2022 ناكيتافال ةرضاح - ةظوفحم قوقحل ا عيمج